



Gemeindeamt Trautmannsdorf in Oststeiermark

Postleitzahl 8343, Bezirk Feldbach, Steiermark
Telefon 03159/2481, Telefax 03159/2481-25 E-Mail: gde@trautmannsdorf-st.at
HOMEPAGE: www.trautmannsdorf-st.at

Lfd. Nr.: 2/2010

Verhandlungsschrift

über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates

am 18.05.2010 im Sitzungssaal der Gemeinde.

Beginn der Sitzung: 19,30 Uhr

Die Einladung erfolgte am 06.05.2010 durch Rückscheinbrief.

Der Nachweis über die ordnungsgemäße Einladung sämtlicher Mitglieder des Gemeinderates ist in der Anlage beigeschlossen.

Anwesend waren:

Bürgermeister
Vizebürgermeister
Kassier

Harald Fuchs
Josef Waltensdorfer
Christian Url

Gemeinderäte

Eduard Sucher
Harald Hadler
Franz Hochleitner
Siegmond Dirnbauer
Thomas Paul
Cornelia Paul
Markus Sundl

Der Gemeinderat ist beschlussfähig.
Die Sitzung ist öffentlich

Vorsitzender: Bürgermeister Harald Fuchs

Tagesordnung:

| |
|---|
| Fragestunde |
| Genehmigung der Verhandlungsschrift der Gemeinderatssitzung vom 30.03.2010 |
| a) Wahl des Rechnungsprüfungsausschusses b) Wahl der Schriftführer c) Wahl der Mitglieder des Umweltausschusses d) Wahl der Mitglieder des Bau-, Raumordnungs- und Wegbauausschusses e) Wahl der Mitglieder des Kinder- und Jugendausschusses f) Wahl der Mitglieder des Sozialausschusses g) Wahl der Mitglieder des Kulturausschusses h) Wahl der Mitglieder in den Schulausschuss Trautmannsdorf i) Wahl der Mitglieder in den Schulausschuss Bad Gleichenberg j) Wahl des Vertreters in die Mitgliederversammlung des Wasserverbandes Grenzland Südost k) Wahl des Vertreters in die Verbandsversammlung des Abfallwirtschaftsverbandes Feldbach l) Wahl des Vertreters in die Verbandsversammlung des Sozialhilfeverbandes Feldbach m) Wahl der Vertreter der Mitgliederversammlung in den Reinhaltverband Bad Gleichenberg und Umgebungsgemeinden n) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Tourismusverband Region Bad Gleichenberg o) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Standesamtsverband Trautmannsdorf in Oststeiermark p) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Staatsbürgerschaftsverband Trautmannsdorf in Oststeiermark q) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 1 Natur & Umweltschutz (Ökologie) / Energieträger & Rohstoffe / Lebensraum r) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 2 Regionalwirtschaft (Landwirtschaft / Gewerbe / Industrie / Tourismus) s) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 3 Bildung & Kultur / Gesundheit & Soziales) t) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 4 Technische Infrastruktur / Bauten / Geräte & Anlagen u) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 5 Verwaltung |
| Erstellung eines Sitzungsplanes für Gemeinderatssitzungen 2010 |
| Aufnahme von Ferialpraktikanten in den Sommerferien 2010 |
| Beschluss über diverse Förderansuchen |
| Grundsatzbeschluss über die Errichtung von betreuten Wohneinheiten |

Verlauf der Sitzung:

(Hier ist insbesondere der Berichterstatter zu jedem Punkt der Tagesordnung einschließlich Antrag und Begründung, aus der Wechselrede für und gegen den Antrag einschließlich Begründung und dergleichen anzuführen.)

Fragestunde

Bürgermeister Harald Fuchs:

- Der Obmann des Wegbauausschusses Eduard Sucher, hat mit Gemeindearbeiter Franz Riegerbauer und mit dem Bürgermeister eine Befahrung der Gemeindestraßen vorgenommen. Die Straßengräben der Gemeindestraßen sollen auf 2 Etappen wieder hergestellt werden. Die Arbeiten werden mit einem Bagger der Firma Rauch, Maierdorf, durchgeführt. In der ersten Etappe werden die Straßenstücke von Gütl Paul bis zur Landesstraße L 217, der Lierglweg von der Einfahrt Gigl bis zum Transportunternehmen Hötzl und die Gemeindestraße Kühgraben von der L 217 bis zum Festplatz hergerichtet. Bei der Gemeindestraße Altenburger wird die Rutschung unterhalb Hadler Siegfried gemacht.
- Bankette werden nächste Woche gemacht
- In der Reserlgasse wurden Geschwindigkeitsüberwachungen von der Polizeiinspektion Bad Gleichenberg durchgeführt. Es wurde bereits dreimal kontrolliert und es werden weitere Kontrollen durchgeführt werden.
- Beim Kommunaltraktor Rasant ist ein technisches Problem aufgetreten und die Reparatur wird umgehend durchgeführt. Der LKW wird nächste Woche gewartet und wird eine neue Überprüfungsplakette erhalten.
- Die Bedarfserhebung über den Einsatz einer Tagesmutter in der Kinderkrippe an den Nachmittagen hat nur eine Anmeldung ergeben. Im Kindergarten gab es keine Rückmeldung. Somit kommt das Projekt nicht zustande.

Vizebürgermeister Josef Waltensdorfer:

- Die Angebote für die Deckenisolierung der Volksschule wurden in der Gemeinde abgegeben. Ein Angebot ist noch ausständig. Nach Rücksprache mit der Gemeinde Merkendorf wird die Vergabe kurzfristig erfolgen, da durch den steigenden Ölpreis die Preise für das Isoliermaterial steigen werden.

Gemeindekassier Christian Url

- Diese Woche wird der Maschendrahtzaun des Abfallsammelzentrums zum Reitplatz mit einer grünen Folie als Sichtschutz zum Reitplatz abgedeckt.
- Durch den Ausfall des Kommunaltraktors wurde die Gemeinde Bad Gleichenberg ersucht, den Sportplatz der Volksschule zu mähen. Die Gemeinde Bad Gleichenberg hat auf die Anfrage sofort zugesagt und den Rasen bereits gemäht. Ein Dank an die Frau Bürgermeister Christine Siegl.

Gemeinderat Eduard Sucher

- Bei der Landesstraße L 217 sollte zur Sicherheit der Fußgeher der Gehsteig von der Waldeinfahrt (Begrüßungszeichen) bis zur Einfahrt Hohegg errichtet werden. (Rücksprache mit der BBL Feldbach) – Der Bürgermeister wird Kontakt mit Herrn Ing. Fleischhacker aufnehmen.

Beschlüsse

in der Sitzung vom 18.05.2010

(Hier sind die Beschlüsse zu den einzelnen Punkten der Tagesordnung in ihrem Wortlaut anzuführen. Bei jedem Beschluss ist außerdem anzugeben: Art der Abstimmung [offen, namentlich, geheim], Ergebnis der Abstimmung [einstimmig], Anzahl der Für- und Gegenstimmen; bei Abstimmung durch Erheben der Hand oder Erheben von den Sitzen sowie bei namentlicher Abstimmung sind die Namen jener Gemeinderatsmitglieder anzuführen, die für den Antrag gestimmt haben, und kurze Begründung des Antrages, wenn deren Aufnahme vom Antragsteller bzw. von den Gemeinderäten besonders begehrt wird.)

Genehmigung der Tagesordnung

Der Bürgermeister stellt den Antrag, den TOP 6 um Litera **o bis u** zu erweitern. Es sollen die Vertreter für Standesamt, Staatsbürgerschaftsverband und für die fünf Arbeitsgruppen des KEK gewählt werden. Auf Antrag des Bürgermeisters wird von den Gemeinderäten einstimmig genehmigt

Genehmigung der Verhandlungsschrift der Gemeinderatssitzung vom 30.03.2010

Auf Antrag des Bürgermeisters wird die Verhandlungsschrift der Gemeinderatssitzung vom 30.03.2010 einstimmig genehmigt.

Wahl des Rechnungsprüfungsausschusses, der Fachausschüsse, der Schriftführer des Gemeinderates, der Mitglieder des Schulausschusses von Trautmannsdorf und der Hauptschule Bad Gleichenberg und die Nominierung in die diversen Mitglieder- und Verbandsversammlungen der Gemeindeverbände.

Auf Antrag des Bürgermeisters beschließt der Gemeinderat einstimmig, die Wahl in die diversen Ausschüsse und Verbandsversammlungen aufgrund der vorliegenden Vorschläge durch Heben der Hand vorzunehmen.

| a) Wahl des Rechnungsprüfungsausschusses: | | | |
|--|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Harald Hadler | ÖVP | | |
| Thomas Paul | SPÖ | Markus Sundl | SPÖ |
| Siegmund Dirnbauer | SPÖ | Cornelia Paul | SPÖ |

| b) Wahl der Schriftführer: | |
|-----------------------------------|--|
| Mitglieder: | |
| | |

| | | | |
|---------------|-----|--|--|
| Harald Hadler | ÖVP | | |
| Thomas Paul | SPÖ | | |

| c) Wahl des Müll- und Umweltausschusses | | | |
|--|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Franz Hochleitner | SPÖ | Thomas Paul | SPÖ |
| Christian Url | SPÖ | Josef Waltensdorfer | SPÖ |
| Eduard Sucher | SPÖ | Siegmund Dirnbauer | SPÖ |

| d) Wahl des Bau-, Raumordnungs- und Wegbauausschusses | | | |
|--|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Eduard Sucher | SPÖ | Christian Url | SPÖ |
| Franz Hochleitner | SPÖ | Thomas Paul | SPÖ |
| Josef Waltensdorfer | SPÖ | Markus Sundl | SPÖ |

| e) Wahl des Kinder- und Jugendausschusses | | | |
|--|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Siegmund Dirnbauer | SPÖ | Franz Hochleitner | SPÖ |
| Cornelia Paul | SPÖ | Thomas Paul | SPÖ |
| Markus Sundl | SPÖ | Christian Url | SPÖ |

| f) Wahl des Sozialausschusses | | | |
|--------------------------------------|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Thomas Paul | SPÖ | Eduard Sucher | SPÖ |
| Christian Url | SPÖ | Josef Waltensdorfer | SPÖ |
| Cornelia Paul | SPÖ | Markus Sundl | SPÖ |

| g) Wahl des Kulturausschusses | | | |
|--------------------------------------|-----|------------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Christian Url | SPÖ | GR Thomas Paul | SPÖ |
| Markus Sundl | SPÖ | Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ |
| Cornelia Paul | SPÖ | Eduard Sucher | SPÖ |

| h) Wahl der Mitglieder des Schulausschusses der Volksschule Trautmannsdorf | | | |
|---|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Josef Waltensdorfer | SPÖ | Cornelia Paul | SPÖ |
| Siegmund Dirnbauer | SPÖ | Franz Hochleitner | SPÖ |
| Eduard Sucher | SPÖ | Markus Sundl | SPÖ |

| i) Wahl der Mitglieder des Schulausschusses der Hauptschule Bad Gleichenberg | | | |
|---|-----|--------------------------|-----|
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ | Cornelia Paul | SPÖ |

| j) Wahl des Vertreters in die Mitgliederversammlung des Wasserverbandes Grenzland Südost | | | |
|---|--|------------------------|--|
| Mitglied: | | Ersatzmitglied: | |

| | | | |
|----------------------------|-----|------------------------------|-----|
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ |
|----------------------------|-----|------------------------------|-----|

| | | | |
|--|-----|----------------------------|-----|
| k) Wahl des Vertreters in die Verbandsversammlung des Abfallwirtschaftsverbandes Feldbach | | | |
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Gdekassier Christian Url | SPÖ | Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ |

| | | | |
|--|-----|------------------------------|-----|
| l) Wahl des Vertreters in die Verbandsversammlung des Sozialhilfeverbandes Feldbach | | | |
| Mitglieder: | | Ersatzmitglieder: | |
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ |

| | | | |
|---|-----|---|-----|
| m) Wahl der Vertreter der Mitgliederversammlung in den Reinhaltverband Bad Gleichenberg und Umgebungsgemeinden | | | |
| Mitglieder: | | Rechnungsprüfer: | |
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | Eduard Sucher | SPÖ |
| Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ | | |
| | | Mitglied der Schlichtungsstelle: | |
| | | Christian Url | |

| | | | |
|---|-----|--|--|
| n) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Tourismusverband Region Bad Gleichenberg | | | |
| Mitglieder: | | | |
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | | |

| | | | |
|---|-----|------------------------------|-----|
| o) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Standesamtsverband Trautmannsdorf in Oststeiermark | | | |
| Mitglieder: | | | |
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ |

| | | | |
|---|-----|------------------------------|-----|
| p) Entsendung eines Gemeindevertreters in den Staatsbürgerschaftsverband Trautmannsdorf in Oststeiermark | | | |
| Mitglieder: | | | |
| Bürgermeister Harald Fuchs | SPÖ | Vizebgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ |

| | | | |
|---|-----|------------------|--|
| q) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 1 Natur & Umweltschutz (Ökologie) / Energieträger & Rohstoffe / Lebensraum | | | |
| Leiter Bgm. LAbg. Franz Schleich, | | Ass. & Protokoll | |
| Kassier Christian Url | SPÖ | | |
| GR Thomas Paul | SPÖ | | |

| | | | |
|--|-----|-----------------------------------|--|
| r) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 2 Regionalwirtschaft (Landwirtschaft / Gewerbe / Industrie / Tourismus) | | | |
| Leiter Bgm. Christine Siegl | | Ass. & Protokoll Dr. Rene Gumhold | |
| GR Harald Hadler | ÖVP | | |
| VBgm. Josef Waltensdorfer | SPÖ | | |

| | | | |
|---|--|-----------------------------|--|
| s) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 3 Bildung & Kultur / Gesundheit & Soziales) | | | |
| Leiter Bgm. Harald Fuchs | | Ass. & Protokoll Anton Moik | |
| Bernard Gmeiner | | | |
| Alois Schaberl | | | |
| Mag. Monika Hödl | | | |

| | | | |
|--|-----|------------------------------|--|
| t) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 4 Technische Infrastruktur / Bauten / Geräte & Anlagen | | | |
| Leiter Bgm. Josef Mahler | | Ass. & Protokoll Ernst Huber | |
| GR Franz Hochleitner | SPÖ | | |
| GR Eduard Sucher | SPÖ | | |

| | | | |
|--|-----|-------------------------------|--|
| u) Wahl der Mitglieder des KEK Arbeitsgruppe 5 Verwaltung | | | |
| Leiter Bgm. Helmut Marbler | | Ass. & Protokoll Lydia Stössl | |
| Bgm. Harald Fuchs | SPÖ | | |
| Anton Moik | | | |

Alle nominierten Mitglieder wurden auf Antrag des Bürgermeisters einstimmig gewählt.

Erstellung eines Sitzungsplanes für Gemeinderatssitzungen 2010

Der Bürgermeister schlägt für den Gemeinderat folgenden Sitzungsplan für das laufende Kalenderjahr 2010 vor:

29. Juni, 28. September, 09. November und 14. Dezember 2010

Der Sitzungsplan wird auf Antrag des Bürgermeisters einstimmig beschlossen.

Der Gemeinderat beschließt auf Antrag des Bürgermeisters einstimmig, dass die Tagesordnung für die einzelnen Gemeinderatssitzungen spätestens eine Woche vor dem Sitzungstermin mit E-Mail erfolgt. Eine Zustellung mit Rückscheinbrief ist somit nicht erforderlich.

Aufnahme von Ferialpraktikanten in den Sommerferien 2010

Auf Antrag des Bürgermeisters wird die Anstellung folgender Bewerber als Ferialpraktikanten in den Sommerferien 2010 einstimmig beschlossen:

Volksschule (Deckenisolierung für voraussichtlich 2 Wochen) und Außendienst:

| | |
|-------------------|-----------------------|
| Raphael Pfeiler | 05.07. bis 30.07.2010 |
| Markus Moik | 12.07. bis 06.08.2010 |
| Laura Maria Mayr | 12.07. bis 06.08.2010 |
| Elisabeth Platzer | 12.07. bis 06.08.2010 |
| Lucia Gmeiner | 12.07. bis 06.08.2010 |

| | | |
|----------------|-----------------------|--------------|
| Kevin Pachler | 02.08. bis 30.08.2010 | Außendienst |
| Claudia Koch | 23.08. bis 03.09.2010 | Volksschule |
| Astrid Platzer | 12.07. bis 06.08.2010 | Kinderkrippe |

Der Antrag des Bürgermeisters wird einstimmig angenommen.

Beschluss diverser Förderansuchen

Folgende Ansuchen um finanzielle Unterstützung wurden bei der Gemeinde eingereicht und sollen mit dem angeführten Betrag gefördert werden:

| | | |
|--|---|--------|
| Bienenzuchtverein Bad Gleichenberg | € | 40,-- |
| Bienenzuchtverein Feldbach | € | 40,-- |
| Einschaltung Österreichische Wasserrettung, Bezirk Feldbach 2010 | € | 146,-- |

Der Antrag des Bürgermeisters wird einstimmig genehmigt.

Grundsatzbeschluss über die Errichtung von betreuten Wohneinheiten

Der Betreibervertrag wird abgeschlossen zwischen „Betreute Heimat GmbH“ und der Gemeinde Trautmannsdorf, vertreten durch den Bürgermeister Harald Fuchs.

Betreutes Wohnen ist eine Wohnform für ältere Menschen im Rahmen eines wohnbaugeförderten Mietverhältnisses. Die Gemeinde beauftragt den Betreiber mit dem Betrieb und der Verwaltung des „Betreuten Wohnens für SeniorInnen Trautmannsdorf“ sowie der Organisation und Durchführung der damit zusammenhängenden Betreuungsleistung. Der Betreibervertrag beinhaltet Leistungsumfang und Entgelt, Entgelt und Verrechnung, die Risikoteilung, die Einräumung des Vorrechtes auf Bau und Betriebsführung und Beginn und Dauer des Vertrages.

Der Betreiber wird der Gemeinde für die Erbringung der Leistungen ein monatliches Entgelt gemäß Förderungsvereinbarung abzüglich des Eigenkostenanteils der betreuten Personen, je Betreuungsmonat in Rechnung stellen. Dem Betreiber obliegt die Erhebung und Berechnung der Höhe der zumutbaren Eigenleistung der betreuten Personen sowie die Gesamtabrechnung mit den betreuten Personen und der Gemeinde.

Der Vertrag tritt mit Fertigstellung der Wohnanlage statt und wird befristet bis zum 31.12.2035.

Der Bürgermeister stellt den Antrag, den Betreibervertrag zu beschließen. Der Antrag wird einstimmig angenommen.